



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 Estavayer**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
21	C	PAPAUX Romain	205050	02:57	13	77	1					52:59	71	2	54:59	E
44	A	ARM Matthieu	217073	07:02	71	55	2					53:57	21	2	55:57	C1
42	G	MARION Bastien	204353	16:47	66	55	3									
	G			23:02	88	55	4									
13		MONNEY Florian	204058	24:37	55	66	5									
71		HUBER Noam	206007	26:23	13	88	6									
66		CHUARD Dylan	202117	27:40	77	55	7									
77		HUBER Michaël	207372	34:40	21	13	8									
55		FASEL Dominique	208282	35:39	77	13	9									
88		ZANONE Jérémie	205051	36:33	77	44	10									
19		CATANO Fabio	214198	37:36	77	13	11									
87		ROSSET Loïc	210390	44:20	88	55	12									
				45:25	77	13	13									
				48:10	88	13	14									
				50:48	71	21	15									
				55:51	88	42	16									
				56:42	19	77	17									
				58:39	21	13	18									
				59:15	71	66	19									
				<b>COACH</b>			Signature	210146	<b>TOTAL</b>			<b>19</b>				
				<b>CHATTON François</b>						<b>TIME OUT</b>			<b>TOTAL</b>			<b>4 min</b>

**2 La Tour III**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
50	C	GUBSER Corentin	216438	41:22	30	10	1					07:56	98	2	09:56	H
76	A	SAILLEN Marc	216927									11:34	49	2	13:34	A
4	G	GONIN Adrian	204424									25:04	30	2	26:23	B1
	G											50:55	27	2	52:55	H
11		BORLAT Nicolas	216790									55:51	98	2	55:51	D
66		VERMEULEN Leelou	211396													
72		TUBEROSI Matteo	215318													
27		JAGGI Gael	216864													
10		DOS SANTOS Pedro	2159													
49		QUILLET David	218091													
30		PFUND Noah	215952													
98		EICHENBERGER Menelik	207286													
				<b>COACH</b>			Signature	2074	<b>TOTAL</b>			<b>1</b>				
				<b>NICOLAS Romain</b>						<b>TIME OUT</b>			<b>TOTAL</b>			<b>10 min</b>

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
<b>CLUB 1 Estavayer</b>	<b>2L</b>
<b>CLUB 2 La Tour III</b>	<b>2L</b>

Lieu / Ort Location / Luogo	<b>Estavayer-le-Lac</b>	Date / Datum Date / Data	<b>30.05.2018</b>
Start / Beginn Début / Inizio	<b>20:00</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>21:57</b>
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	<b>DB39</b>		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	<b>X</b>	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	<b>32</b>

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	<b>202123</b>	<b>PACHE Serge</b>	
Official scorer Marqueur	<b>218849</b>	<b>ZANONE Noé</b>	
Referee 1 Arbitre 1	<b>209213</b>	<b>BLASER Stecy</b>	
Referee 2 Arbitre 2	<b>210271</b>	<b>MANSER Silvan</b>	
Tech. Director Directeur tech.			

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	<b>FINAL</b>			
	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>19</b>	<b>1</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>8</b>	<b>0</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Estavayer</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>8</b>	<b>1</b>	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				